

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

2014 M. RUGSĖJO 16 D. POSĖDŽIO PROTOKOLAS

(2015/C 184/02)

| Turinys | Puslapis |
|---|----------|
| 1. Posėdžio pradžia | 19 |
| 2. Gauti dokumentai | 19 |
| 3. Diskusijos dėl žmogaus teisių, demokratijos ir teisinės valstybės principų pažeidimo atvejų (paskelbiami pateikti pasiūlymai dėl rezoliucijų) | 20 |
| 4. Padėtis Ukrainoje bei ES ir Rusijos santykių būklė (diskusijos) | 21 |
| 5. ES ir Ukrainos asociacijos susitarimas, išskyrus nuostatas dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius *** — ES ir Ukrainos asociacijos susitarimas, kiek tai susiję su nuostatomis dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius *** (diskusijos) | 22 |
| 6. Balsuoti skirtas laikas | 23 |
| 6.1. ES ir Ukrainos asociacijos susitarimas, išskyrus nuostatas dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius *** (balsavimas) | 23 |
| 6.2. ES ir Ukrainos asociacijos susitarimas, kiek tai susiję su nuostatomis dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius *** (balsavimas) | 24 |
| 7. Patariamojo Parlamento narių elgesio klausimais komiteto narių skyrimas | 24 |
| 8. Prašymas ginti Parlamento nario imunitetą | 24 |
| 9. Komitetų sudėtis | 25 |
| 10. Paaiškinimai dėl balsavimo | 25 |
| 11. Balsavimo pataisymai ir ketinimai | 25 |
| 12. Ankstesnio posėdžio protokolo tvirtinimas | 25 |
| 13. Tarybos pozicijos dėl bendrojo biudžeto projekto pristatymas. 2015 finansiniai metai (diskusijos) | 25 |
| 14. Struktūrinis mokėjimų trūkumas programos „Horizontas 2020“ biudžete (diskusijos) | 26 |
| 15. Bendroji skaitmeninė rinka (diskusijos) | 26 |
| 16. Klaidų ištaisymas (Darbo tvarkos taisyklių 231 straipsnis) | 27 |
| 17. 2014 m. JT aukščiausiojo lygio susitikimas klimato kaitos klausimais (Niujorkas, 2014 m. rugsėjo 23 d.) (diskusijos) | 27 |
| 18. ES ir Kanados laisvosios prekybos susitarimas (diskusijos) | 28 |

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

| Turinys | Puslapis |
|---|----------|
| 19. Vaistų, galinčių išgelbėti gyvybę, prieinamumas Europoje (diskusijos) | 28 |
| 20. Kito posėdžio darbotvarkė | 29 |
| 21. Posėdžio pabaiga | 29 |
| DALYVIŲ SĄRAŠAS | 30 |
| I PRIEDAS | |
| BALSAVIMO REZULTATAI | 32 |
| 1. ES ir Ukrainos asociacijos susitarimas, išskyrus nuostatas dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius *** | 32 |
| 2. ES ir Ukrainos asociacijos susitarimas, kiek tai susiję su nuostatomis dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius *** | 32 |
| II PRIEDAS | |
| VARDINIO BALSAVIMO REZULTATAI | 33 |
| 1. A8-0002/2014 — Jacek Saryusz-Wolski — Pritarimas | 33 |
| 2. A8-0009/2014 — Claude Moraes — Pritarimas | 34 |

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

2014 M. RUGSĖJO 16 D. POSĖDŽIO PROTOKOLAS

PIRMININKAVO: Olli REHN

Pirmininko pavaduotojas

1. Posėdžio pradžia

Posėdis pradėtas 09.00 val.

2. Gauti dokumentai

Parlamento komitetai pateikė šiuos dokumentus:

- ***Rekomendacija dėl Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Ukrainos asociacijos susitarimo sudarymo Europos Sąjungos vardu, išskyrus nuostatas dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius, projektas (13613/2013 — C8-0105/2014 — 2013/0151A(NLE)) — AFET komitetas — Pranešėjas: Jacek Saryusz-Wolski (A8-0002/2014)
- Pranešimas dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos sprendimo dėl Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondo lėšų mobilizavimo pagal 2013 m. gruodžio 2 d. Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos tarpinstitucinio susitarimo dėl biudžetinės drausmės, bendradarbiavimo biudžeto klausimais ir patikimo finansų valdymo 13 punktą (paraiška „EGF/2014/000 TA 2014 — techninė parama Komisijos iniciatyva“) (COM(2014)0366 — C8-0031/2014 — 2014/2041(BUD)) — BUDG komitetas — Pranešėja: Liadh Ní Riada (A8-0003/2014)
- Pranešimas dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos sprendimo dėl Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondo lėšų mobilizavimo pagal 2013 m. gruodžio 2 d. Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos tarpinstitucinio susitarimo dėl biudžetinės drausmės, bendradarbiavimo biudžeto klausimais ir patikimo finansų valdymo 13 punktą (paraiška „EGF/2014/001 EL/Nutriart“) (COM(2014)0376 — C8-0032/2014 — 2014/2042(BUD)) — BUDG komitetas — Pranešėjas: Georgios Kyrtzos (A8-0004/2014)
- Pranešimas dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos sprendimo dėl Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondo lėšų mobilizavimo pagal 2013 m. gruodžio 2 d. Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos tarpinstitucinio susitarimo dėl biudžetinės drausmės, bendradarbiavimo biudžeto klausimais ir patikimo finansų valdymo 13 punktą (paraiška „EGF/2014/002 NL/Gelderland-Overijssel construction“) (COM(2014)0455 — C8-0100/2014 — 2014/2055(BUD)) — BUDG komitetas — Pranešėjas: Paul Tang (A8-0005/2014)
- Pranešimas dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos sprendimo dėl Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondo lėšų mobilizavimo pagal 2013 m. gruodžio 2 d. Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos tarpinstitucinio susitarimo dėl biudžetinės drausmės, bendradarbiavimo biudžeto klausimais ir patikimo finansų valdymo 13 punktą (paraiška „EGF/2014/003 ES/Aragón food and beverage“) (COM(2014)0456 — C8-0099/2014 — 2014/2054(BUD)) — BUDG komitetas — Pranešėja: Anneli Jäätteenmäki (A8-0006/2014)
- Pranešimas dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos sprendimo dėl Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondo lėšų mobilizavimo pagal 2013 m. gruodžio 2 d. Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos tarpinstitucinio susitarimo dėl biudžetinės drausmės, bendradarbiavimo biudžeto klausimais ir patikimo finansų valdymo 13 punktą (Ispanijos paraiška „EGF/2013/010 ES/Castilla y León“) (COM(2014)0478 — C8-0115/2014 — 2014/2062(BUD)) — BUDG komitetas — Pranešėjas: Esteban González Pons (A8-0007/2014)

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

- Pranešimas dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos sprendimo dėl Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondo lėšų mobilizavimo pagal 2013 m. gruodžio 2 d. Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos tarpinstitucinio susitarimo dėl biudžetinės drausmės, bendradarbiavimo biudžeto klausimais ir patikimo finansų valdymo 13 punktą (Rumunijos paraiška „EGF/2012/010 RO/Mechel“) (COM(2014)0255 — C8-0088/2014 — 2014/2043(BUD)) — BUDG komitetas — Pranešėjas: Siegfried Mureşan (A8-0008/2014)
- ***Rekomendacija dėl Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Ukrainos asociacijos susitarimo sudarymo Europos Sąjungos vardu, kiek tai susiję su nuostatomis dėl vieno požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius, projekto (14011/2013 — C8-0106/2014 — 2013/0151B(NLE)) — LIBE komitetas — Pranešėjas: Claude Moraes (A8-0009/2014)

3. Diskusijos dėl žmogaus teisių, demokratijos ir teisinės valstybės principų pažeidimo atvejų (paskelbiami pateikti pasiūlymai dėl rezoliucijų)

Pagal Darbo tvarkos taisyklių 135 straipsnį šie nariai ar frakcijos paprašė, kad tokios diskusijos būtų surengtos dėl šių pasiūlymų dėl rezoliucijų:

I. Žmogaus teisių gynėjų persekiojimas Azerbaidžane (2014/2832(RSP))

- Charles Tannock ECR frakcijos vardu – dėl žmogaus teisių gynėjų persekiojimo Azerbaidžane (B8-0090/2014);
- Alexander Graf Lambsdorff, Louis Michel, Jozo Radoš, Marielle de Sarnez, Marietje Schaake, Pavel Telička, Martina Dlabajová, Juan Carlos Girauta Vidal, Johannes Cornelis van Baalen, Ramon Tremosa i Balcells ir Petr Ježek ALDE frakcijos vardu – dėl žmogaus teisių gynėjų persekiojimo Azerbaidžane (B8-0091/2014);
- Josef Weidenholzer, Elena Valenciano Martínez-Orozco, Liisa Jaakonsaari, Kati Piri, Richard Howitt, Pier Antonio Panzeri, Ana Gomes, Hugues Bayet, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg ir Goffredo Maria Bettini S&D frakcijos vardu – dėl žmogaus teisių gynėjų persekiojimo Azerbaidžane (B8-0093/2014);
- Cristian Dan Preda, Davor Ivo Stier, Bogdan Brunon Wenta, Giovanni La Via, Tunne Kelam, Monica Macovei, Petri Sarvamaa, Eduard Kukan, Jeroen Lenaers, Csaba Sógor, Jarosław Wałęsa, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Agnieszka Kozłowska-Rajewicz, Jaromír Štětina, Dubravka Šuica, Pavel Svoboda ir László Tőkés PPE frakcijos vardu – dėl žmogaus teisių gynėjų persekiojimo Azerbaidžane (B8-0095/2014);
- Marie-Christine Vergiat, Malin Björk, Pablo Iglesias, Tania González Peñas, Lola Sánchez Caldentey, Teresa Rodríguez-Rubio, Pablo Echenique, Patrick Le Hyaric, Marisa Matias ir Josu Juaristi Abaunz GUE/NGL frakcijos vardu – dėl Azerbaidžano ir žmogaus teisių gynėjų persekiojimo (B8-0096/2014);
- Ignazio Corrao ir Fabio Massimo Castaldo EFDD frakcijos vardu – dėl žmogaus teisių gynėjų persekiojimo Azerbaidžane (B8-0098/2014);
- Ulrike Lunacek, Tamás Meszerics, Molly Scott Cato, Michèle Rivasi ir Barbara Lochbihler Verts/ALE frakcijos vardu – dėl žmogaus teisių padėties Azerbaidžane (B8-0099/2014).

II. Burundis, visų pirma Pierre'o Clavero Mbonimpos atvejis (2014/2833(RSP))

- Charles Tannock, Jan Zahradil ir Ryszard Czarnecki ECR frakcijos vardu – dėl padėties Burundyje, visų pirma Pierr'o Clavero Mbonimpos atvejo (B8-0086/2014);
- Fabio Massimo Castaldo ir Ignazio Corrao EFDD frakcijos vardu – dėl padėties Burundyje, visų pirma Pierr'o Clavero Mbonimpos atvejo (B8-0087/2014);
- Louis Michel, Marielle de Sarnez, Marietje Schaake, Pavel Telička, Gérard Deprez, Johannes Cornelis van Baalen, Ramon Tremosa i Balcells, Juan Carlos Girauta Vidal, Alexander Graf Lambsdorff, Izaskun Bilbao Barandica, Fredrick Federley ir Jozo Radoš ALDE frakcijos vardu – dėl padėties Burundyje, visų pirma Pierr'o Clavero Mbonimpos atvejo (B8-0088/2014);

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

- Josef Weidenholzer, Norbert Neuser, Maria Arena, Kashetu Kyenge, Linda McAvan, Elena Valenciano Martínez-Orozco, Kati Piri, Liisa Jaakonsaari, Andi Cristea, Marc Tarabella, Hugues Bayet, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg ir Goffredo Maria Bettini S&D frakcijos vardu – dėl padėties Burundyje, visų pirma Pierr'o Clavero Mbonimpos atveju (B8-0089/2014);
- Cristian Dan Preda, Davor Ivo Stier, Maurice Ponga, Bogdan Brunon Wenta, Tunne Kelam, Philippe Juvin, Giovanni La Via, Mariya Gabriel, Jeroen Lenaers, Monica Macovei, Petri Sarvamaa, Seán Kelly, Jaromír Štětina, Pavel Svoboda, Dubravka Šuica ir Francesc Gambús PPE frakcijos vardu – dėl Burundžio, visų pirma Pierr'o Clavero Mbonimpos atveju (B8-0092/2014);
- Marie-Christine Vergiat, Malin Björk, Pablo Iglesias, Tania González Peñas, Lola Sánchez Caldentey, Teresa Rodríguez-Rubio, Pablo Echenique, Patrick Le Hyaric ir Josu Juaristi Abaunz GUE/NGL frakcijos vardu – dėl Burundžio, visų pirma Pierr'o Clavero Mbonimpos atveju (B8-0094/2014);
- Judith Sargentini, Bart Staes, Michèle Rivasi, Barbara Lochbihler, Heidi Hautala ir Bodil Ceballos Verts/ALE frakcijos vardu – dėl Burundžio, visų pirma Pierr'o Clavero Mbonimpos atveju (B8-0106/2014).

III. Žmogaus teisių pažeidimai Bangladeše (2014/2834(RSP))

- Mark Demesmaecker, Charles Tannock, Jana Žitňanská ir Ryszard Czarnecki ECR frakcijos vardu – dėl žmogaus teisių pažeidimų Bangladeše (B8-0097/2014);
- Juan Carlos Girauta Vidal, Marielle de Sarnez, Jozo Radoš, Marietje Schaake, Johannes Cornelis van Baalen, Ramon Tremosa i Balcells, Cecilia Wikström, Alexander Graf Lambsdorff ir Izaskun Bilbao Barandica ALDE frakcijos vardu – dėl žmogaus teisių pažeidimų Bangladeše (B8-0100/2014);
- Josef Weidenholzer, Liisa Jaakonsaari, Richard Howitt, Goffredo Maria Bettini, Claude Moraes, Marc Tarabella, Hugues Bayet ir Lidia Joanna Geringer de Oedenberg S&D frakcijos vardu – dėl žmogaus teisių pažeidimų Bangladeše (B8-0101/2014);
- Cristian Dan Preda, Davor Ivo Stier, Bogdan Brunon Wenta, Tunne Kelam, Philippe Juvin, Giovanni La Via, Mariya Gabriel, Jeroen Lenaers, Monica Macovei, Ska Keller, Petri Sarvamaa, Eduard Kukan, Jarosław Wałęsa, Bas Belder, Dubravka Šuica ir Pavel Svoboda PPE frakcijos vardu – dėl žmogaus teisių pažeidimų Bangladeše (B8-0103/2014);
- Marie-Christine Vergiat, Malin Björk, Merja Kyllönen, Pablo Iglesias, Tania González Peñas, Lola Sánchez Caldentey, Teresa Rodríguez-Rubio, Pablo Echenique, Marisa Matias, Patrick Le Hyaric, Kateřina Konečná, Helmut Scholz, Cornelia Ernst, Kostadinka Kuneva, Sofia Sakorafa ir Josu Juaristi Abaunz GUE/NGL frakcijos vardu – dėl žmogaus teisių pažeidimų Bangladeše (B8-0104/2014);
- Jean Lambert ir Barbara Lochbihler Verts/ALE frakcijos vardu – dėl žmogaus teisių pažeidimų Bangladeše (B8-0105/2014).

Kalbėjimo laikas bus paskirstytas pagal Darbo tvarkos taisyklių 162 straipsnį.

4. Padėtis Ukrainoje bei ES ir Rusijos santykių būklė (diskusijos)

Komisijos pirmininko pavaduotojos ir Sąjungos vyriausiosios įgaliotinės užsienio reikalams ir saugumo politikai pareiškimas: Padėtis Ukrainoje bei ES ir Rusijos santykių būklė (2014/2841(RSP))

Kalbėjo: Guy Verhofstadt dėl to, kad nėra Catherine Ashton, ir Rebecca Harms dėl to, kad nėra Martin Schulz.

Štefan Füle (Komisijos narys) padarė pareiškimą Komisijos pirmininko pavaduotojos ir Sąjungos vyriausiosios įgaliotinės užsienio reikalams ir saugumo politikai vardu.

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

Kalbėjo: Elmar Brok PPE frakcijos vardu, Gianni Pittella S&D frakcijos vardu, Charles Tannock ECR frakcijos vardu, Petras Auštrevičius ALDE frakcijos vardu, Georgios Katrougkalos GUE/NGL frakcijos vardu, Rebecca Harms Verts/ALE frakcijos vardu (taip pat atsakė į mėlynosios kortelės klausimą, kurį pateikė Elmar Brok), Nigel Farage EFDD frakcijos vardu (taip pat atsakė į mėlynosios kortelės klausimą, kurį pateikė Ioan Mircea Pașcu), Harald Vilimsky, nepriklausomas Parlamento narys, Jacek Saryusz-Wolski, Knut Fleckenstein, Anna Elżbieta Fotyga, Pavel Telička, Pablo Iglesias, Valentinas Mazuronis, Gianluca Buonanno, Cristian Dan Preda, Richard Howitt, Peter van Dalen ir Takis Hadjigeorgiou.

PIRMININKAVO: Ryszard CZARNECKI

Pirmininko pavaduotojas

Kalbėjo: Daniela Aiuto, Georgios Epitideios, Andrej Plenković, Pier Antonio Panzeri, Janusz Korwin-Mikke, Daniel Caspary, Ioan Mircea Pașcu, Aymeric Chauprade, Sandra Kalniete, Liisa Jaakonsaari, Zoltán Balczó, Michael Gahler, Ana Gomes, Francisco José Millán Mon, Kati Piri, Tunne Kelam, Eva Kaili, Esther de Lange, Marju Lauristin, David McAllister, Tonino Picula, Eleni Theoharous, Eduard Kukan, Othmar Karas ir Elisabetta Gardini.

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Seán Kelly, Francisco Assis, Zdzisław Krasnodębski, Ivo Vajgl, Javier Couso Permuy, Heidi Hautala ir Bill Etheridge.

Kalbėjo: Karel De Gucht (Komisijos narys) ir Štefan Füle.

Pasiūlymai dėl rezoliucijų, teikiami pagal Darbo tvarkos taisyklių 123 straipsnio 2 dalį, bus paskelbti vėliau.

Diskusijos baigtos.

Balsavimas: 2014 09 18 protokolo 10.4 punktas.

PIRMININKAVO: Antonio TAJANI

Pirmininko pavaduotojas

5. ES ir Ukrainos asociacijos susitarimas, išskyrus nuostatas dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius * — ES ir Ukrainos asociacijos susitarimas, kiek tai susiję su nuostatomis dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius *** (diskusijos)**

Rekomendacija dėl Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Ukrainos asociacijos susitarimo sudarymo Europos Sąjungos vardu, išskyrus nuostatas dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius, projektas (13613/2013 — C8-0105/2014 — 2013/0151A(NLE)) — Užsienio reikalų komitetas. Pranešėjas: Jacek Saryusz-Wolski (A8-0002/2014)

Rekomendacija dėl Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Ukrainos asociacijos susitarimo sudarymo Europos Sąjungos vardu, kiek tai susiję su nuostatomis dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius, projekto [14011/2013 — C8-0106/2014 — 2013/0151B(NLE)] — Piliečių laisvių, teisingumo ir vidaus reikalų komitetas. Pranešėjas: Claude Moraes (A8-0009/2014)

Jacek Saryusz-Wolski ir Claude Moraes pristatė savo rekomendacijas.

Kalbėjo Karel De Gucht (Komisijos narys).

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

Kalbėjo: Tibor Szanyi S&D frakcijos vardu, Mark Demesmaeker ECR frakcijos vardu, Kaja Kallas ALDE frakcijos vardu, Helmut Scholz GUE/NGL frakcijos vardu, Yannick Jadot Verts/ALE frakcijos vardu, James Carver EFDD frakcijos vardu, Tanja Fajon, Timothy Kirkhope, Miloslav Ransdorf ir Barbara Spinelli.

Kalbėjo: Karel De Gucht, Štefan Füle (Komisijos narys) Komisijos pirmininko pavaduotojos ir Sąjungos vyriausiosios įgaliotinės užsienio reikalams ir saugumo politikai vardu ir Jacek Saryusz-Wolski.

Diskusijos baigtos.

Balsavimas: 2014 09 16 protokolo 6.1 punktas ir 2014 09 16 protokolo 6.2 punktas

(Posėdis sustabdytas kelioms minutėms iki balsuoti skirto laiko.)

PIRMININKAVO: Martin SCHULZ

Pirmininkas

6. Balsuoti skirtas laikas

Buvo balsuojama vykstant abipusei vaizdo transliacijai su Aukščiausiaja Rada (Ukrainos parlamentu Kijeve), kuri buvo pakviesta vienu metu su Europos Parlamentu surengti balsavimą dėl ES ir Ukrainos asociacijos susitarimo.

Pirmininkas pasakė iškilmingą kalbą, kurioje jsi pabrėžė istorinę šio susitarimo svarbą.

Ukrainos Prezidentas Petro Porošenka pasakė iškilmingą kalbą, kuri buvo tiesiogiai transliuojama didžiosios posėdžių salės ekranuose, kurioje jis pabrėžė Ukrainos siekį tapti ES nare.

Balsavimas Strasbūre ir Kijeve prasidėjo tuo pat metu.

*
* *

Išsamūs balsavimo rezultatai (pakeitimai, atskiri balsavimai, balsavimai dalimis ir kt.) pateikiami protokolo priede „Balsavimo rezultatai“.

Protokolo priede pateikiami vardinio balsavimo rezultatai prieinami tik elektronine forma ir su jais susipažinti galima interneto svetainėje *Europarl*.

6.1. ES ir Ukrainos asociacijos susitarimas, išskyrus nuostatas dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius *** (balsavimas)

Rekomendacija dėl Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Ukrainos asociacijos susitarimo sudarymo Europos Sąjungos vardu, išskyrus nuostatas dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius, projektas (13613/2013 — C8-0105/2014 — 2013/0151A(NLE)) — Užsienio reikalų komitetas. Pranešėjas: Jacek Saryusz-Wolski (A8-0002/2014)

(Reikalinga paprasta balsų dauguma.)

(Balsavimo rezultatai: priedas „Balsavimo rezultatai“, 1 punktas.)

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

TEISĖKŪROS REZOLIUCIJOS PROJEKTAS

Priimta (P8_TA(2014)0014)

Parlamentas pritarė susitarimo sudarymui.

6.2. ES ir Ukrainos asociacijos susitarimas, kiek tai susiję su nuostatomis dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius *** (balsavimas)

Rekomendacija dėl Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Ukrainos asociacijos susitarimo sudarymo Europos Sąjungos vardu, kiek tai susiję su nuostatomis dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius, projekto (14011/2013 — C8-0106/2014 — 2013/0151B(NLE)) — Piliečių laisvių, teisingumo ir vidaus reikalų komitetas. Pranešėjas: Claude Moraes (A8-0009/2014)

(Reikalinga paprasta balsų dauguma.)

(Balsavimo rezultatai: priedas „Balsavimo rezultatai“, 2 punktas.)

TEISĖKŪROS REZOLIUCIJOS PROJEKTAS

Priimta (P8_TA(2014)0015)

Parlamentas pritarė susitarimo sudarymui.

*
* *

Abiem parlamentams nubalsavus už, Pirmininkas pasirašė priimtų tekstų perdavimo raštą, o Kijeve Prezidentas Petro Porošenka pasirašė susitarimo ratifikavimo dokumentą.

PIRMININKAVO: Alexander Graf LAMBSDORFF

Pirmininko pavaduotojas

7. Patariamąjo Parlamento narių elgesio klausimais komiteto narių skyrimas

Remdamasis Europos Parlamento narių elgesio kodekso finansinių interesų ir interesų konfliktų klausimais 7 straipsniu, Pirmininkas nusprendė 2014 m. rugsėjo 15 d. paskirti:

Heidi Hautala (Verts/ALE)

Laura Ferrara (EFDD)

Patariamąjo Parlamento narių elgesio klausimais komiteto atsarginiais nariais.

8. Prašymas ginti Parlamento nario imunitetą

Gabriele Albertini pateikė prašymą ginti jo imunitetą ir privilegijas nagrinėjant jo bylą Brešos miesto teisme.

Remiantis Darbo tvarkos taisyklių 7 straipsnio 1 dalimi, prašymas buvo perduotas atsakingam JURI komitetui.

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

9. Komitetų sudėtis

ECR frakcijos prašymu Parlamentas patvirtino šį paskyrimą:

ENVI komitetas: Ashley Fox.

10. Paaiškinimai dėl balsavimo

Rašytiniai paaiškinimai dėl balsavimo:

Pagal Darbo tvarkos taisyklių 183 straipsnį raštu pateikti paaiškinimai dėl balsavimo įrašyti į šio posėdžio stenogramą.

Žodiniai paaiškinimai dėl balsavimo:

Rekomendacija Jacek Saryusz-Wolski — A8-0002/2014

Marie-Christine Arnautu, Jean-Luc Schaffhauser, Peter Jahr, Krisztina Morvai, Nathan Gill, Klaus Buchner, Tatjana Ždanoka, Neena Gill ir Petr Mach

Rekomendacija Claude Moraes — A8-0009/2014

Tomáš Zdechovský ir Anna Maria Corazza Bildt.

11. Balsavimo pataisymai ir ketinimai

Balsavimo pataisymai ir ketinimai pateikiami interneto svetainės *Europarl* tinklalapio *Plenarinis posėdis* skilties *Balsavimai* dalyje *Balsavimo rezultatai* (Vardinio balsavimo rezultatai) ir priede „Vardinio balsavimo rezultatai“ (spausdintas variantas).

Dvi savaites nuo balsavimo dienos balsavimo pataisymų elektroninis variantas interneto svetainėje *Europarl* bus nuolat atnaujinamas.

Vėliau balsavimo pataisymų ir ketinimų sąrašas nebus keičiamas, kadangi jis bus verčiamas ir skelbiamas Oficialiajame leidinyje.

(Posėdis sustabdytas 12.45 val. ir atnaujintas 15.00 val.)

PIRMININKAVO: Mairead McGUINNESS

Pirmininko pavaduotoja

12. Ankstesnio posėdžio protokolo tvirtinimas

Ankstesnio posėdžio protokolas patvirtintas.

13. Tarybos pozicijos dėl bendrojo biudžeto projekto pristatymas. 2015 finansiniai metai (diskusijos)

Tarybos pozicijos dėl bendrojo biudžeto projekto pristatymas. 2015 finansiniai metai (2014/2719(RSP))

Enrico Zanetti (einantis Tarybos pirmininko pareigas) padarė pristatymą.

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

Kalbėjo Jacek Dominik (Komisijos narys).

Kalbėjo: Monika Hohlmeier (pranešėja), Eider Gardiazabal Rubial (pranešėja) ir Jean Arthuis (BUDG komiteto pirmininkas).

Kalbėjo Enrico Zanetti.

Diskusijos baigtos.

14. Struktūrinis mokėjimų trūkumas programos „Horizontas 2020“ biudžete (diskusijos)

Tarybos ir Komisijos pareiškimai: Struktūrinis mokėjimų trūkumas programos „Horizontas 2020“ biudžete (2014/2839 (RSP))

Enrico Zanetti (einantis Tarybos pirmininko pareigas) ir Máire Geoghegan-Quinn (Komisijos narė) padarė pareiškimus.

Kalbėjo: Krišjānis Kariņš PPE frakcijos vardu, Dan Nica S&D frakcijos vardu, Ashley Fox ECR frakcijos vardu (taip pat atsakė į mėlynosios kortelės klausimą, pateiktą Bill Etheridge), Nils Torvalds ALDE frakcijos vardu, Pablo Echenique GUE/NGL frakcijos vardu, Claude Turmes Verts/ALE frakcijos vardu (taip pat atsakė į mėlynosios kortelės klausimą, pateiktą James Carver), Jonathan Arnott EFDD frakcijos vardu, Sophie Montel, nepriklausoma Parlamento narė, Janusz Lewandowski, (taip pat atsakė į du mėlynosios kortelės klausimus, pateiktus Reimer Böge ir Giulia Moi, Carlos Zorrinho (taip pat atsakė į mėlynosios kortelės klausimą, pateiktą José Manuel Fernandes), Bernd Kölmel, Gerben-Jan Gerbrandy, Liadh Ní Riada, Indrek Tarand, Marco Zanni ir Barbara Kappel.

PIRMININKAVO: Ildikó GÁLL-PELCZ

Pirmininko pavaduotoja

Kalbėjo: José Manuel Fernandes, Patrizia Toia, Neoklis Sylikiotis, Petr Mach, Lambert van Nistelrooij, Soledad Cabezón Ruiz, Marisa Matias, Adam Szejnfeld (taip pat atsakė į mėlynosios kortelės klausimą, pateiktą Bronio Ropės, Krystyna Łybacka ir João Ferreira.

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Ivana Maletić, Victor Negrescu, Paloma López Bermejo, Bill Etheridge, Mairead McGuinness, Ricardo Serrão Santos ir Danuta Jazłowiecka.

Kalbėjo: Máire Geoghegan-Quinn ir Enrico Zanetti.

Diskusijos baigtos.

15. Bendroji skaitmeninė rinka (diskusijos)

Komisijos pareiškimas: Bendroji skaitmeninė rinka (2014/2840(RSP))

Michel Barnier (Komisijos pirmininko pavaduotojas) padarė pareiškimą.

Kalbėjo: Andreas Schwab PPE frakcijos vardu, Evelynne Gebhardt S&D frakcijos vardu, Vicky Ford ECR frakcijos vardu, Dita Charanzová ALDE frakcijos vardu, Jan Philipp Albrecht Verts/ALE frakcijos vardu (taip pat atsakė į mėlynosios kortelės klausimą, pateiktą Richard Sulík), David Borrelli EFDD frakcijos vardu, Gilles Lebreton, nepriklausomas Parlamento narys, Monika Hohlmeier, Dan Nica, Evžen Tošenovský, Morten Helveg Petersen ir Michel Reimon.

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

PIRMININKAVO: David-Maria SASSOLI

Pirmininko pavaduotojas

Kalbėjo: Roger Helmer (taip pat atsakė į mėlynosios kortelės klausimą, pateiktą Liisa Jaakonsaari), Krišjānis Kariņš, Jörg Leichtfried, Notis Marias, Kaja Kallas, Róža Gräfin von Thun und Hohenstein, Birgit Sippel, Julie Girling, Nils Torvalds, Gunnar Hökmark, Petra Kammerevert, Lambert van Nistelrooij, Sergio Gaetano Cofferati, Adam Szejnfeld, Marju Lauristin, Maria Spyraiki, Patrizia Toia, Siegfried Mureşan, Josef Weidenholzer, Anne Sander, Olga Sehnalová, Adina-Ioana Vălean, Sergio Gutiérrez Prieto, Axel Voss, Miapetra Kumpula-Natri, Michał Boni, Sabine Verheyen, Antonio López-Istúriz White ir Eva Paunova.

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Ivana Maletić, Virginie Rozière, João Ferreira, Renato Soru ir Dubravka Šuica.

Kalbėjo Michel Barnier.

Diskusijos baigtos.

16. Klaidų ištaisymas (Darbo tvarkos taisyklių 231 straipsnis)

Klaidų ištaisymai P7_TA-PROV(2014)0421(COR01), P7_TA-PROV(2014)0422(COR01), P7_TA-PROV(2014)0362(COR01), P7_TA-PROV(2014)0352(COR01) ir P7_TA-PROV(2014)0425(COR01) paskelbti per vakar vykusį plenarinį posėdį (2014 09 15 protokolo 8 punktas).

Kadangi nė viena iš frakcijų arba ne mažiau kaip keturiasdešimt Parlamento narių nepaprašė balsuoti dėl klaidų ištaisymų, jie laikomi patvirtintais pagal Darbo tvarkos taisyklių 231 straipsnio 4 dalį.

17. 2014 m. JT aukščiausiojo lygio susitikimas klimato kaitos klausimais (Niujorkas, 2014 m. rugsėjo 23 d.) (diskusijos)

Tarybos ir Komisijos pareiškimai: 2014 m. JT aukščiausiojo lygio susitikimas klimato kaitos klausimais (Niujorkas, 2014 m. rugsėjo 23 d.) (2014/2847(RSP)).

Benedetto Della Vedova (einantis Tarybos pirmininko pareigas) ir Connie Hedegaard (Komisijos narė) padarė pareiškimus.

Kalbėjo: Peter Liese PPE frakcijos vardu, Kathleen Van Brempt S&D frakcijos vardu, ir Julie Girling ECR frakcijos vardu.

PIRMININKAVO: Ulrike LUNACEK

Pirmininko pavaduotoja

Kalbėjo: Gerben-Jan Gerbrandy ALDE frakcijos vardu, Merja Kyllönen GUE/NGL frakcijos vardu, Bas Eickhout Verts/ALE frakcijos vardu, Piernicola Pedicini EFDD frakcijos vardu, Olaf Stuger, nepriklausomas Parlamento narys, Ivo Belet, Linda McAvan, Marek Józef Gróbarczyk, José Inácio Faria, Kateřina Konečná, Isabella Lövin (taip pat atsakė į mėlynosios kortelės klausimą, pateiktą João Ferreira), Roger Helmer (taip pat atsakė į mėlynosios kortelės klausimą, pateiktą Fredrick Federley), Sylvie Goddyn, Marijana Petir, Jo Leinen, Fredrick Federley, Lynn Boylan, Yannick Jadot, Dario Tamburrano, Dubravka Šuica, Simona Bonafè, Richard Sulík, Piernicola Pedicini (pateikė mėlynosios kortelės klausimą Simona Bonafè ir pastarasis į jį atsakė), Josu Juaristi Abaunz, Marco Affronte, Iratxe García Pérez, Pervenche Berès, Jytte Guteland, Gilles Pargneaux, Nicola Caputo, (taip pat atsakė į mėlynosios kortelės klausimą, pateiktą Dario Tamburrano) ir Miriam Dalli.

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Andrej Plenković (taip pat atsakė į mėlynosios kortelės klausimą, pateiktą Piernicola Pedicini), João Ferreira ir Teresa Rodriguez-Rubio.

Kalbėjo: Connie Hedegaard ir Benedetto Della Vedova.

Diskusijos baigtos.

18. ES ir Kanados laisvosios prekybos susitarimas (diskusijos)

Komisijos pareiškimas: ES ir Kanados laisvosios prekybos susitarimas (2014/2848(RSP))

Karel De Gucht (Komisijos narys) padarė pareiškimą.

Kalbėjo: Salvatore Cicu PPE frakcijos vardu, David Martin S&D frakcijos vardu, ir Ruža Tomašić ECR frakcijos vardu (taip pat atsakė į mėlynosios kortelės klausimą, kurį pateikė Jörg Leichtfried), Marietje Schaake ALDE frakcijos vardu, Anne-Marie Mineur GUE/NGL frakcijos vardu, Yannick Jadot Verts/ALE frakcijos vardu, ir Tiziana Beghin EFDD frakcijos vardu.

PIRMININKAVO: Rainer WIELAND

Pirmininko pavaduotojas

Kalbėjo: Marine Le Pen, nepriklausoma Parlamento narė, Franck Proust, Bernd Lange, James Nicholson, Helmut Scholz, Michel Reimon, Steven Woolfe, Seán Kelly, Jörg Leichtfried, Eleonora Forenza, Keith Taylor, Andrey Kovatchev, Maria Arena, Lola Sánchez Caldentey, Jude Kirton-Darling, Alessia Maria Mosca, Joachim Schuster, Guillaume Balas ir Pedro Silva Pereira.

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo: Ricardo Serrão Santos, Marian Harkin, Lidia Senra Rodríguez, Nicola Caputo ir Nicola Danti.

Kalbėjo Karel De Gucht.

Diskusijos baigtos.

19. Vaistų, galinčių išgelbėti gyvybę, prieinamumas Europoje (diskusijos)

Komisijos pareiškimas: Vaistų, galinčių išgelbėti gyvybę, prieinamumas Europoje (2014/2831(RSP))

Connie Hedegaard (Komisijos narė) padarė pareiškimą.

Kalbėjo: Miroslav Mikolášik PPE frakcijos vardu, Biljana Borzan S&D frakcijos vardu, Beatrix von Storch ECR frakcijos vardu, Beatriz Becerra Basterrechea ALDE frakcijos vardu, Kostas Chrysogonos GUE/NGL frakcijos vardu, Michèle Rivasi Verts/ALE frakcijos vardu, Dario Tamburrano EFDD frakcijos vardu, Eva Kaili, Branislav Škripek, Marian Harkin, Marisa Matias, Margrete Auken, Giorgos Grammatikakis, Ángela Vallina ir Soledad Cabezón Ruiz.

Pagal procedūrą „prašau žodžio“ kalbėjo João Ferreira.

Kalbėjo Connie Hedegaard.

Diskusijos baigtos.

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

20. Kito posėdžio darbotvarkė

Kitos dienos darbotvarkė patvirtinta (dokumentas „Darbotvarkė“, PE 536.552/OJME).

21. Posėdžio pabaiga

Posėdis baigtas 22.40 val.

Klaus Welle
Generalinis sekretorius

Antonio Tajani
Pirmininko pavaduotojas

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

DALYVIŲ SĄRAŠAS

Dalyvavo:

Adaktusson, Adinolfi, Affronte, Agea, Agnew, Aguilera García, Aiuto, Aker, Albiol Guzmán, Albrecht, Ali, Aliot, Alliot-Marie, Anderson Lucy, Anderson Martina, Andrieu, Androulakis, Annemans, Ansip, Arena, Arias Cañete, Arimont, Arnautu, Arnott, Arthuis, Ashworth, Assis, Atkinson, Auken, Auštrevičius, Ayala Sender, Ayuso, Bach, Balas, Balčytis, Balczó, Balz, Bashir, Bay, Bayet, Bearder, Becerra Basterrechea, Becker, Beghin, Belder, Belet, Bendtsen, Benifei, Berès, Bergeron, Bettini, Bilbao Barandica, Bilde, Bizzotto, Björk, Blanco López, Blinkevičiūtė, Bocskor, Böge, Bogovič, Bonafè, Boni, Borghezio, Borrelli, Borzan, Boștinaru, Bours, Boutonnet, Bové, Boylan, Brannen, Bresso, Briano, Briois, Brok, Buchner, Buda, Bullmann, Buonanno, Bușoi, Buzek, Cabezón Ruiz, Cadec, van de Camp, Caputo, Carthy, Carver, Casa, Caspary, Castaldo, del Castillo Vera, Cavada, Ceballos, Cesa, Charanzová, Chauprade, Childers, Chinnici, Christensen, Chrysogonos, Cicu, Cirio, Clune, Coelho, Cofferati, Collin-Langen, Collins, Comi, Comodini Cachia, Corazza Bildt, Corbett, Corrao, Costa, Cozzolino, Crețu, Cristea, Csáky, Czarnecki, van Dalen, Dalli, D'Amato, Dance, Dăncilă, Danjean, Danti, Dantin, Dati, De Backer, De Castro, Delahaye, Deli, Delli, Delvaux, De Masi, Demesmaeker, De Monte, Denanot, Deprez, de Sarnez, Deß, Deutsch, Deva, Diaconu, Díaz de Mera García Consuegra, Dlabajová, Dodds Anneliese, Dodds Diane, Dohrmann, Dombrovskis, Donchev, Dorfmann, D'Ornano, Drăghici, Duda, Durand, Echenique, Eck, Ehler, Eickhout, Engel, Epitideios, Erdős, Eriksson, Ernst, Ertug, Estaràs Ferragut, Etheridge, Evans, Evi, Fajon, Farage, Faria, Federley, Ferber, Fernandes, Fernández, Ferrand, Ferrara, Ferreira Elisa, Ferreira João, Finch, Fisas Ayxelà, Fitto, Flašková Beňová, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Forenza, Foster, Fotyga, Fountoulis, Fox, Freund, Frunzulică, Gabriel, Gahler, Gál, Gáll-Pelcz, Gambús, García Pérez, Gardiazabal Rubial, Gardini, Gasbarra, Gebhardt, Geier, Gentile, Gerbrandy, Gericke, Geringer de Oedenberg, Giegold, Gierek, Gieseke, Gill Nathan, Gill Neena, Girauta Vidal, Girling, Giuffrida, Glezos, Goddyn, Goerens, Gollnisch, Gomes, González Peñas, González Pons, Gosiewska, Goulard, de Graaff, Grammatikakis, de Grandes Pascual, Grapini, Gräßle, Griesbeck, Griffin, Grigule, Gróbarczyk, Groote, Grossetête, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Guoga, Guteland, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Hadjigeorgiou, Halla-aho, Hannan, Harkin, Häusling, Hautala, Hayes, Hazekamp, Hellvig, Helmer, Henkel, Herranz García, Hetman, Heubuch, Hoffmann, Hohlmeier, Hökmark, Hölvényi, Honeyball, Hookem, Hortefeux, Howitt, Hübner, Hyusmenova, Iglesias, in 't Veld, Iotova, Iwaszkiewicz, Jaakonsaari, Jääteenmäki, Jackiewicz, Jadot, Jahr, Jakovčić, Jalkh, James, Jansen, Jáuregui Atondo, Jávör, Jazłowiecka, Ježek, Jiménez-Becerril Barrio, Joly, de Jong, Joulaud, Juaristi Abaunz, Jurek, Juvin, Kadenbach, Kaili, Kalinowski, Kallas, Kalniete, Kamal, Kammerevert, Kappel, Karas, Kari, Kariņš, Karlsson, Karski, Katrougkalos, Kaufmann, Kefalogiannis, Kelam, Keller Jan, Kelly, Khan, Kirkhope, Kirton-Darling, Koch, Kofod, Kölmel, Konečná, Korwin-Mikke, Kósa, Köster, Köstinger, Kovács, Kovatchev, Kozłowska-Rajewicz, Krasnodębski, Krehl, Kudrycka, Kuhn, Kukan, Kumpula-Natri, Kuneva, Kuźmiuk, Kyenge, Kyllönen, Kyrkos, Kyrtos, Kyuchyuk, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Lambsdorff, Landsbergis, Lange, de Lange, Langen, Lauristin, La Via, Lavrilleux, Lebreton, Le Grip, Legutko, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lenaers, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Lewandowski, Lewer, Liberadzki, Liese, Lietz, Lins, Lochbihler, Loiseau, Lope Fontagné, López, López Bermejo, López Aguilar, López-Istúriz White, Lösing, Lövin, Lucke, Ludvigsson, Łukacijewska, Lunacek, Lundgren, Łybacka, McAllister, McAvan, McClarkin, McGuinness, Mach, McIntyre, Maeijer, Maletić, Malinov, Maltese, Mamikins, Mănescu, Maňka, Mann, Manscour, Maragall, Marias, Marinescu, Marinho e Pinto, Martin David, Martin Dominique, Martin Edouard, Martusciello, Marusik, Mašťálka, Matera, Matias, Mato, Maura Barandiarán, Mavrides, Mayer, Mazuronis, Meissner, Mélenchon, Mélin, Melior, Melo, Messerschmidt, Meszerics, Metsola, Michel, Michels, Mihaylova, Mikolášik, Millán Mon, van Miltenburg, Mineur, Mizzi, Mlinar, Moi, Moisă, Molnár, Monot, Montel, Moody, Moraes, Morano, Moretti, Morgano, Morin-Chartier, Morvai, Mosca, Mureșan, Muselier, Mussolini, Nagy, Nart, Negrescu, Nekov, Neuser, Neyts-Uyttbroeck, Nica, Nicholson, Nicolai, Niebler, Niedermayer, Niedermüller, Nilsson, Ní Riada, van Nistelrooij, Noichl, Nuttall, Obermayr, O'Flynn, Olbrycht, Omarjee, Ožóg, Pabriks, Pagazaurtundúa Ruiz, Panzeri, Paolucci, Papadakis Demetris, Papadakis Konstantinos, Papadimoulis, Pargneaux, Parker, Pașcu, Paulsen, Paunova, Pedicini, Peillon, Peterle, Petersen, Petir, Philippot, Picierno, Picula, Piecha, Pieper, Pietikäinen, Piotrowski, Piri, Pirinski, Pitera, Pittella, Plenković, Plura, Poc, Poche, Pogliese, Polčák, Ponga, Poręba, Pospíšil, Post, Preda, Pretzell, Preuß, Proust, Quisthoudt-Rowohl, Radev, Radoš, Rangel, Ransdorf, Rebega, Reda, Reding, Regner, Rehn, Reid, Reimon, Reintke, Reul, Revault D'Allonnes Bonnefoy, Ribeiro, Ries, Riquet, Rivasi, Rochefort, Rodrigues Liliana, Rodrigues Maria João, Rodríguez-Piñero Fernández, Rodríguez-Rubio, Rodust, Rolin, Ropé, Rosati, Rozière, Ruas, Rübig, Saïfi, Sakorafa, Salini, Salvini, Sánchez Caldentey, Sander, Sant, Sargentini, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Schaake, Schaffhauser, Schaldemose, Schlein, Schmidt, Scholz, Schöpflin, Schreijer-Pierik, Schulz, Schulze, Schuster, Schwab, Scott Cato, Sehnalová, Senra Rodríguez, Sernagiotto, Serrão Santos, Seymour, Siekierski, Silva Pereira, Simon Peter, Simon Siôn, Sippel, Škripek, Škrlec, Smolková, Sógor, Šojdrová, Šoltes, Sommer, Sonneborn, Soru, Sosa Wagner, Spinelli, Spyraiki, Staes, Stanishev, Starbatty, Štefanec, Steinruck, Štětina, Stevens, Stier, Stolojan, von Storch, Stuger, Stylianides, Šuica, Sulík, Šulin, Svoboda, Swinburne, Sylkietis, Synadinos, Szájer, Szanyi, Szejnfeld, Tamburrano, Tănăsescu, Tannock, Tapardel, Tarabella, Tarand, Taylor, Telička, Terho, Terricabras, Theocharous, Theurer, Thomas, Thun und Hohenstein, Thyssen, Toia, Tókéš, Tomaševski, Tomašić, Tomc, Toom, Torvalds, Tošenovský, Toti, Trebesius, Tremosa i Balcells, Troszczyński, Turmes, Ujazdowski, Ujhelyi, Ulvskog, Ungureanu, Urtasun, Urutchev, Uspaskich, Vajgl, Valcárcel, Válean, Valenciano Martínez-Orozco, Valli, Vallina, Vana, Van Brempt, Van Orden, Vaughan, Väyrynen, Vergiat, Verheyen, Viegas, Vilimsky, Viotti, Virkkunen, Vistisen, Voigt, Voss, Wałęsa, Ward, Weber Manfred, Weber Renate, Weidenholzer, von Weizsäcker, Wenta, Werner, Westphal, Wieland, Wikström, Willmott, Winberg,

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wiśniewska, Wojciechowski, Woolfe, Záborská, Zagorakis, Zahradil, Zala, Zalba Bidegain, Zanni, Zanonato, Zarianopoulos, Ždanoka, Zdechovský, Zdrojewski, Zeller, Zemke, Zile, Zimmer, Žitňanská, Żłotowski, Żółtek, Zorrinho, Zuber, Zullo, Zver, Zwiefka

Leista nedalyvauti:

Bradbourn, Cramer, Crowley, Händel, Hedh, Monteiro de Aguiar, Patriciello, Trüpel.

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

I PRIEDAS

BALSAVIMO REZULTATAI

Santrumpos ir simboliai

| | |
|----------------------|--|
| + | priimta |
| - | atmesta |
| ↓ | atkrito |
| A | atšaukta |
| VB (... , ... , ...) | vardinis balsavimas (už, prieš, susilaikė) |
| EB (... , ... , ...) | elektroninis balsavimas (už, prieš, susilaikė) |
| dal. | balsavimas dalimis |
| atsk. | atskiras balsavimas |
| pak. | pakeitimas |
| KP | kompromisinis pakeitimas |
| AD | atitinkama dalis |
| NP | naikinantis pakeitimas |
| = | tapatūs pakeitimai |
| § | dalis |
| str. | straipsnis |
| konst. | konstatuojamoji dalis |
| PR | pasiūlymas dėl rezoliucijos |
| BPR | bendras pasiūlymas dėl rezoliucijos |
| SB | slaptas balsavimas |

1. ES ir Ukrainos asociacijos susitarimas, išskyrus nuostatas dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius ***

Rekomendacija: Jacek Saryusz-Wolski (A8-0002/2014)

| Dalykas | VB ir kt. | Balsavimas | VB / EB: pastabos |
|------------------------|-----------|------------|-------------------|
| Balsavimas: pritarimas | VB | + | 535, 127, 35 |

2. ES ir Ukrainos asociacijos susitarimas, kiek tai susiję su nuostatomis dėl vienodo požiūrio į kitos Šalies teritorijoje teisėtai dirbančius trečiųjų šalių piliečius ***

Rekomendacija: Claude Moraes (A8-0009/2014)

| Dalykas | VB ir kt. | Balsavimas | VB / EB: pastabos |
|------------------------|-----------|------------|-------------------|
| Balsavimas: pritarimas | VB | + | 539, 123, 33 |

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

II PRIEDAS

VARDINIO BALSAVIMO REZULTATAI

1. A8-0002/2014 — Jacek Saryusz-Wolski — Pritarimas

UŽ: 535

ALDE: Ali, Ansip, Arthuis, Auštrevičius, Bearder, Becerra Basterrechea, Bilbao Barandica, Cavada, Charanzová, De Backer, Deprez, de Sarnez, Diaconu, Dlabajová, Faria, Federley, Gerbrandy, Girauta Vidal, Goerens, Goulard, Griesbeck, Guoga, Harkin, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jakovčić, Ježek, Kallas, Kyuchyuk, Lambsdorff, Maura Barandiarán, Meissner, Michel, Mihaylova, van Miltenburg, Mlinar, Nart, Neyts-Uytbroeck, Nicolai, Pagazaurtundúa Ruiz, Paulsen, Petersen, Radoš, Rehn, Ries, Riquet, Rochefort, Schaake, Sosa Wagner, Telička, Theurer, Toom, Torvalds, Tremosa i Balcells, Uspaskich, Vajgl, Väyrynen, Verhofstadt, Wikström

ECR: Ashworth, Belder, Czarnecki, van Dalen, Demesmaeker, Deva, Duda, Ford, Foster, Fotyga, Fox, Gericke, Girling, Gosiewska, Gróbarczyk, Halla-aho, Hannan, Henkel, Jackiewicz, Jurek, Kamall, Karski, Kirkhope, Kölmel, Krasnodębski, Kuźmiuk, Legutko, Lewer, Lucke, McClarkin, McIntyre, Ožóg, Piecha, Piotrowski, Pořeba, Škripek, Starbatty, Stevens, Swinburne, Tannock, Terho, Tomaševski, Tomašić, Tošenovský, Trebesius, Ujazdowski, Van Orden, Wiśniewska, Wojciechowski, Zahradil, Zile, Žitňanská, Złotowski

EFDD: Grigule, Mazuronis

GUE/NGL: Björk

NI: Dodds Diane

PPE: Adaktusson, Alliot-Marie, Arias Cañete, Arimont, Ayuso, Bach, Balz, Becker, Belet, Bendtsen, Bocskor, Böge, Bogovič, Boni, Brok, Buda, Buşoi, Buzek, van de Camp, Casa, Caspary, del Castillo Vera, Cesa, Cicu, Cirio, Clune, Coelho, Comi, Comodini Cachia, Corazza Bildt, Csáky, Danjean, Dantin, Delahaye, Deli, Deß, Deutsch, Díaz de Mera García Consuegra, Dombrovskis, Donchev, Dorfmann, Engel, Erdős, Estaràs Ferragut, Ferber, Fernandes, Fisas Ayxelà, Fitto, Florenz, Gabriel, Gahler, Gál, Gáll-Pelcz, Gambús, Gardini, Gieseke, González Pons, de Grandes Pascual, Gräßle, Grossetête, Grzyb, Gyürk, Hayes, Herranz García, Hetman, Hohlmeier, Hökmark, Hölvényi, Hortefeux, Hübner, Jahr, Jazłowiecka, Jiménez-Becerril Barrio, Joulaud, Juvin, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kefalogiannis, Kelam, Kelly, Koch, Kósa, Köstinger, Kovatchev, Kozłowska-Rajewicz, Kudrycka, Kuhn, Kukan, Kyrtos, Lamassoure, Landsbergis, de Lange, Langen, La Via, Lavrilleux, Le Grip, Lenaers, Lewandowski, Liese, Lins, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Łukacijewska, McAllister, McGuinness, Maletić, Malinov, Mănescu, Mann, Marinescu, Martusciello, Matera, Mato, Melo, Metsola, Mikolášik, Millán Mon, Morano, Morin-Chartier, Mureşan, Muselier, Mussolini, Nagy, Niebler, Niedermayer, van Nistelrooij, Olbrycht, Pabriks, Paunova, Peterle, Petir, Pieper, Pietikäinen, Pitera, Plenková, Plura, Pogliese, Polčák, Ponga, Pospíšil, Preda, Proust, Quisthoudt-Rowohl, Radev, Rangel, Reding, Reul, Ribeiro, Rolin, Rosati, Ruas, Rübig, Saïfi, Salini, Sander, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schmidt, Schöpflin, Schreijer-Pierik, Schwab, Siekierski, Sógor, Šojdová, Sommer, Spyraiki, Štefanec, Štětina, Stier, Stolojan, Stylianides, Šuica, Šulin, Svoboda, Szájer, Szejnfeld, Tajani, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tőkés, Tomc, Toti, Ungureanu, Urutchev, Valcárcel, Válean, Verheyen, Virkkunen, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weber Renate, Wenta, Wieland, Winkler Iuliu, Záborská, Zagorakis, Zalba Bidegain, Zdechovský, Zdrojewski, Zver, Zwiefka

S&D: Aguilera García, Anderson Lucy, Andrieu, Androulakis, Arena, Ayala Sender, Balas, Balčytis, Bayet, Benifei, Berès, Bettini, Blanco López, Blinkievičiūtė, Bonafè, Borzan, Boştinaru, Brannen, Bresso, Briano, Bullmann, Cabezón Ruiz, Caputo, Childers, Chinnici, Christensen, Cofferati, Corbett, Costa, Cozzolino, Creţu, Cristea, Dalli, Dance, Dăncilă, Danti, De Castro, Delvaux, De Monte, Denanot, Dodds Anneliese, Drăghici, Ertug, Fajon, Fernández, Ferreira Elisa, Fleckenstein, Freund, Frunzulică, García Pérez, Gardiazabal Rubial, Gasbarra, Gebhardt, Geier, Gentile, Geringer de Oedenberg, Gill Neena, Giuffrida, Gomes, Grammatikakis, Grapini, Griffin, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Guteland, Gutiérrez Prieto, Hoffmann, Honeyball, Howitt, Iotova, Jaakonsaari, Jáuregui Atondo, Kadenbach, Kaili, Kammervert, Kaufmann, Khan, Kirton-Darling, Kofod, Köster, Krehl, Kumpula-Natri, Kyenge, Kyrkos, Lange, Lauristin, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Lietz, López, López Aguilar, Ludvigsson, Łybacka, McAvan, Mamikins, Maňka, Manscour, Martin David, Martin Edouard, Mavrides, Melior, Mizzi, Moisa, Molnár, Moody, Moraes, Moretti, Morgano, Mosca, Negrescu, Neuser, Nica, Niedermüller, Nilsson, Noichl, Panzeri, Paolucci, Papadakis Demetris, Pargneaux, Paşcu, Peillon, Picierno, Picula, Piri, Pirinski, Pittella, Poc, Poche, Post, Preuß, Rebega, Regner, Rodrigues Liliana, Rodrigues Maria João, Rodríguez-Piñero Fernández, Rodust, Rozière, Sassoli, Schaldemose, Schlein, Schulz, Schuster, Sehnalová, Serrão Santos, Silva Pereira, Simon Peter, Simon Siôn, Sippel, Smolková, Soru, Stanishev, Steinruck, Szanyi, Tănăsescu, Tapardel, Tarabella, Thomas, Toia, Ujhelyi, Ulvskog, Valenciano Martínez-Orozco, Van Brempt, Vaughan, Viotti, Ward, Weidenholzer, von Weizsäcker, Werner, Westphal, Willmott, Zala, Zanonato, Zemke, Zorinho

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

Verts/ALE: Albrecht, Auken, Bové, Ceballos, Delli, Durand, Eickhout, Evans, Giegold, Harms, Häusling, Hautala, Heubuch, Jadot, Jávör, Joly, Lambert, Lamberts, Lochbihler, Lunacek, Maragall, Meszerics, Reda, Reimon, Reintke, Rivasi, Ropé, Sargentini, Škrlec, Staes, Tarand, Taylor, Terricabras, Turmes, Vana

Prieš: 127

ALDE: Marinho e Pinto

ECR: Marias, Pretzell, von Storch

EFDD: Agnew, Aker, Arnott, Atkinson, Bashir, Bours, Carver, Collins, Etheridge, Farage, Finch, Gill Nathan, Helmer, Hookem, James, Lundgren, Mach, Nuttall, O'Flynn, Parker, Reid, Seymour, Winberg, Woolfe

GUE/NGL: Albiol Guzmán, Anderson Martina, Boylan, Carthy, Chrysogonos, Couso Permuy, De Masi, Echenique, Eck, Ernst, Ferreira João, Forenza, Glezos, González Peñas, Hadjigeorgiou, Hazekamp, Iglesias, de Jong, Juaristi Abaunz, Kari, Katrougkalos, Konečná, Kuneva, Le Hyaric, López Bermejo, Maltese, Maštálka, Matias, Mélenchon, Michels, Mineur, Ní Riada, Omarjee, Papadimoulis, Ransdorf, Rodriguez-Rubio, Sakorafa, Sánchez Caldentey, Scholz, Senra Rodríguez, Spinelli, Sylikiotis, Vallina, Vergiat, Viegas, Zimmer, Zuber

NI: Aliot, Annemans, Arnautu, Balczó, Bay, Bilde, Bizzotto, Borghezio, Boutonnet, Briois, Buonanno, Chauprade, D'Ornano, Epiteidos, Ferrand, Fontana, Fountoulis, Goddyn, Gollnisch, de Graaff, Iwaszkiewicz, Jalkh, Jansen, Kappel, Korwin-Mikke, Lebreton, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Loiseau, Maeijer, Martin Dominique, Marusik, Mayer, Mélin, Monot, Montel, Morvai, Obermayr, Papadakis Konstantinos, Philippot, Salvini, Schaffhauser, Stuger, Synadinos, Troszczynski, Vilimsky, Voigt, Zarianopoulos, Žóltek

S&D: Keller Jan

Verts/ALE: Buchner, Ždanoka

Susilaikė: 35

ALDE: Sulík

ECR: Dohrmann, Karlsson, Messerschmidt, Nicholson, Vistisen

EFDD: Adinolfi, Affronte, Agea, Aiuto, Beghin, Bergeron, Borrelli, Castaldo, Corrao, D'Amato, Evi, Ferrara, Moi, Pedicini, Tamburrano, Valli, Zanni, Zullo

GUE/NGL: Kyllönen

PPE: Cadec, Dati, Sernagiotto, Winkler Hermann, Zeller

S&D: Flašíková Beňová, Gierek, Sant

Verts/ALE: Scott Cato, Urtasun

Balsavimo pataisymai ir ketinimai

Už: Rachida Dati, James Nicholson

Susilaikė: Diane Dodds

2. A8-0009/2014 — Claude Moraes — Pritarimas**Už: 539**

ALDE: Ali, Ansip, Arthuis, Auštrevičius, Bearder, Becerra Basterrechea, Bilbao Barandica, Cavada, Charanzová, De Backer, Deprez, de Sarnez, Diaconu, Dlabajová, Faria, Federley, Gerbrandy, Girauta Vidal, Goerens, Goulard, Griesbeck, Guoga, Harkin, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jakovčić, Ježek, Kallas, Kyuchyuk, Lambsdorff, Maura Barandiarán, Meissner, Michel, Mihaylova, van Miltenburg, Mlinar, Nart, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Pagazaurtundúa Ruiz, Paulsen, Petersen, Radoš, Rehn, Ries, Riquet, Rochefort, Schaake, Sosa Wagner, Telička, Theurer, Toom, Torvalds, Tremosa i Balcells, Uspaskich, Vajgl, Väyrynen, Verhofstadt, Wikström

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

ECR: Ashworth, Belder, Czarnecki, van Dalen, Demesmaeker, Deva, Ford, Fotyga, Gericke, Girling, Gosiewska, Gróbarczyk, Halla-aho, Jackiewicz, Jurek, Karski, Kirkhope, Krasnodębski, Kuźmiuk, Legutko, Ožóg, Piecha, Piotrowski, Poręba, Škripek, Stevens, Swinburne, Tannock, Terho, Tomaševski, Tomašić, Tošenovský, Ujazdowski, Wiśniewska, Wojciechowski, Zahradil, Žile, Žitňanská, Złotowski

EFDD: Adinolfi, Affronte, Agea, Aiuto, Beghin, Borrelli, Castaldo, Corrao, D'Amato, Evi, Ferrara, Grigule, Mazuronis, Moi, Pedicini, Tamburrano, Valli, Zanni, Zullo

GUE/NGL: Björk

NI: Dodds Diane

PPE: Adaktusson, Alliot-Marie, Arias Cañete, Arimont, Ayuso, Bach, Balz, Becker, Belet, Bendtsen, Bocskor, Böge, Bogovič, Boni, Brok, Buda, Buşoi, Buzek, van de Camp, Casa, Caspary, del Castillo Vera, Cesa, Cicu, Cirio, Clune, Coelho, Comi, Comodini Cachia, Corazza Bildt, Csáky, Danjean, Dantin, Dati, Delahaye, Deli, Deß, Deutsch, Díaz de Mera García Consuegra, Dombrovskis, Donchev, Dorfmann, Engel, Erdős, Estaràs Ferragut, Ferber, Fernandes, Fisas Ayxelà, Fitto, Florenz, Gabriel, Gahler, Gál, Gáll-Pelcz, Gambús, Gardini, Gieseke, González Pons, de Grandes Pascual, Gräßle, Grossetête, Grzyb, Gyürk, Hayes, Herranz García, Hetman, Hohlmeier, Hökmark, Hölvényi, Hortefeux, Hübner, Jahr, Jazłowiecka, Jiménez-Becerril Barrio, Joulaud, Juvin, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kefalogiannis, Kelam, Kelly, Koch, Kósa, Köstinger, Kovatchev, Kozłowska-Rajewicz, Kudrycka, Kuhn, Kukan, Kyrtos, Lamassoure, Landsbergis, de Lange, Langen, La Via, Lavrilleux, Le Grip, Lenaers, Lewandowski, Liese, Lins, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Łukacijewska, McAllister, McGuinness, Maletić, Malinov, Mănescu, Mann, Marinescu, Martusciello, Matera, Mato, Melo, Metsola, Mikolášik, Millán Mon, Morano, Morin-Chartier, Mureşan, Muselier, Mussolini, Nagy, Niebler, Niedermayer, van Nistelrooij, Olbrycht, Pabriks, Paunova, Peterle, Petir, Pieper, Pietikäinen, Pitera, Plenković, Plura, Pogliese, Polčák, Ponga, Pospíšil, Preda, Proust, Quisthoudt-Rowohl, Radev, Rangel, Reul, Ribeiro, Rolin, Rosati, Ruas, Rübig, Saifi, Salini, Sander, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schmidt, Schöpflin, Schreyer-Pierik, Schwab, Siekierski, Sógor, Šojdrotová, Sommer, Spyrali, Štefanec, Stier, Stolojan, Stylianides, Šuica, Šulin, Svoboda, Szájer, Szejnfeld, Tajani, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tőkés, Tomc, Toti, Ungureanu, Urutchev, Valcárcel, Válean, Verheyen, Virkkunen, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weber Renate, Wentz, Wieland, Winkler Iuliu, Záborská, Zagorakis, Zalba Bidegain, Zdechovský, Zdrojewski, Zeller, Zver, Zwiefka

S&D: Aguilera García, Anderson Lucy, Andrieu, Androulakis, Arena, Assis, Ayala Sender, Balas, Balčytis, Bayet, Benifei, Berès, Bettini, Blanco López, Blinkevičiūtė, Bonafè, Borzan, Boştinaru, Brannen, Bresso, Briano, Bullmann, Cabezón Ruiz, Caputo, Childers, Chinnici, Christensen, Cofferati, Corbett, Costa, Cozzolino, Creţu, Cristea, Dalli, Dance, Dăncilă, Danti, De Castro, Delvaux, De Monte, Denanot, Dodds Anneliese, Drăghici, Ertug, Fajon, Fernández, Ferreira Elisa, Fleckenstein, Freund, Frunzulică, García Pérez, Gardiazabal Rubial, Gasbarra, Gebhardt, Geier, Gentile, Geringer de Oedenberg, Gill Neena, Giuffrida, Gomes, Grammatikakis, Grapini, Grootte, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Guteland, Gutiérrez Prieto, Hoffmann, Honeyball, Howitt, Iotova, Jaakonsaari, Jáuregui Atondo, Kadenbach, Kaili, Kammerevert, Kaufmann, Khan, Kirton-Darling, Kofod, Köster, Krehl, Kumpula-Natri, Kyenge, Kyrkos, Lange, Lauristin, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Lietz, López, López Aguilar, Ludvigsson, Łybacka, McAvan, Mamikins, Maňka, Manscour, Martin David, Martin Edouard, Mavrides, Melior, Mizzi, Moisa, Molnár, Moody, Moraes, Moretti, Morgano, Mosca, Negrescu, Neuser, Nica, Niedermüller, Nilsson, Noichl, Panzeri, Paolucci, Papadakis Demetris, Pargneaux, Paşcu, Peillon, Picierno, Picula, Piri, Pirinski, Pittella, Poc, Poche, Post, Preuß, Rebege, Regner, Rodrigues Liliana, Rodrigues Maria João, Rodríguez-Piñero Fernández, Rodust, Rozière, Sassoli, Schaldemose, Schlein, Schulz, Schuster, Sehnalová, Serrão Santos, Silva Pereira, Simon Peter, Simon Siôn, Sippel, Smolková, Soru, Stanishev, Steinruck, Szanyi, Tănăsescu, Tapardel, Tarabella, Thomas, Toia, Ujhelyi, Ulvskog, Valenciano Martínez-Orozco, Van Bremept, Vaughan, Viotti, Ward, Weidenholzer, von Weizsäcker, Werner, Westphal, Willmott, Zala, Zanonato, Zemke, Zorinho

Verts/ALE: Albrecht, Auken, Bové, Buchner, Ceballos, Delli, Durand, Eickhout, Evans, Giegold, Harms, Häusling, Hautala, Heubuch, Jadot, Javor, Joly, Lambert, Lamberts, Lochbihler, Lunacek, Maragall, Meszerics, Reda, Reimon, Reintke, Rivasi, Ropé, Sargentini, Škrlec, Staes, Tarand, Taylor, Terricabras, Turmes, Vana

Prieš: 123

ALDE: Marinho e Pinto

ECR: Hannan, Karlsson, Marias, Pretzell, von Storch

EFDD: Agnew, Aker, Arnott, Atkinson, Bashir, Bergeron, Bours, Carver, Collins, Etheridge, Farage, Finch, Gill Nathan, Helmer, Hookem, James, Lundgren, Mach, Nuttall, O'Flynn, Parker, Reid, Seymour, Winberg, Woolfe

GUE/NGL: Albiol Guzmán, Anderson Martina, Boylan, Carthy, Chrysogonos, Couso Permuy, De Masi, Echenique, Eck, Ernst, Ferreira João, Forenza, Glezos, González Peñas, Hadjigeorgiou, Hazekamp, Iglesias, de Jong, Juaristi Abaunz, Kari, Katrougkalos, Konečná, Kuneva, Le Hyaric, López Bermejo, Maltese, Maštálka, Matias, Mélenchon, Michels, Mineur, Ní Riada, Omarjee, Papadimoulis, Ransdorf, Rodríguez-Rubio, Sakorafa, Sánchez Caldentey, Scholz, Senra Rodríguez, Spinelli, Sylikiotis, Vallina, Vergiat, Viegas, Zimmer, Zuber

2014 m. rugsėjo 16 d., antradienis

NI: Aliot, Annemans, Arnautu, Bay, Bilde, Bizzotto, Borghezio, Boutonnet, Briois, Buonanno, Chauprade, D'Ornano, Eptideios, Ferrand, Fontana, Fountoulis, Goddyn, Gollnisch, de Graaff, Jalkh, Jansen, Kappel, Lebreton, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Loiseau, Maeijer, Martin Dominique, Mayer, Mélin, Monot, Montel, Obermayr, Papadakis Konstantinos, Philippot, Salvini, Schaffhauser, Stuger, Synadinos, Troszczynski, Vilimsky, Voigt, Zarianopoulos

S&D: Keller Jan

Verts/ALE: Šoltes

Susilaikė: 33

ALDE: Sulík

ECR: Dohrmann, Foster, Fox, Henkel, Kamall, Kölmel, Lewer, Lucke, McClarkin, McIntyre, Messerschmidt, Nicholson, Starbatty, Trebesius, Van Orden, Vistisen

GUE/NGL: Kyllönen

NI: Balczó, Iwaszkiewicz, Korwin-Mikke, Marusik, Morvai, Žóltek

PPE: Cadec, Sernagiotto, Winkler Hermann

S&D: Flašíková Beňová, Gierek, Sant

Verts/ALE: Scott Cato, Urtasun, Ždanoka

Balsavimo pataisymai ir ketinimai

Susilaikė: Richard Ashworth, Nirj Deva, Diane Dodds, Vicky Ford, Daniel Hannan
